

# 12/31~01/01 台南跨年三部曲

送夕陽 瘋跨年 迎曙光  
邀您一起共襄盛舉



首部曲：瓦盤鹽田送夕陽

在浪漫的晚霞映照下，回憶2012

時間：101/12/31 16:30

地點：井仔腳瓦盤鹽田（北門區永華里井仔腳）

二部曲：2013愛來台南！跨年晚會

在音樂和友人的陪伴中，倒數2012

時間：101/12/31 18:00~102/1/1 01:00

地點：高鐵台南站前廣場

1. 「台南跨年嘉年華會」台南美食、創意市集、互動遊戲及企業形象等攤位。
2. 「第一低碳 大台南」搭大眾運輸贈送小禮物。
3. 「就是愛秀」學生熱音表演。



三部曲：左鎮二寮迎曙光

在溫暖的陽光擁抱裡，邁向2013

時間：102/01/01 5:30~7:00

地點：左鎮二寮觀日亭



攝影：鄭韻華

創刊年月 100年05月  
出刊年月 101年11月  
政府出版品編號 010000783  
ISSN 22296972

發行所 台南市政府  
發行人 賴清德  
發行單位 台南市政府觀光旅遊局

總編輯 陳俊安  
編輯委員 王珍珠、林傳文、李文章、張清柏、陳宏田、高麗蓉、范仁坤、陳崇彝、林惠美、張淑卿、殷介賢、林士群、張黎珊、黃忠一、羅明玲、林鈺程  
企劃執行 傳動數位設計印刷有限公司  
地址 新北市中和區連城路92-1號樓  
電話 02-77318200

民治市政中心(同本部)7001台南市新營區民治路36號F 06-6353228  
永華市政中心70801台南市安平區永華路一段68號10F 06-3801175  
網址 <http://tour.tainan.gov.tw>

魅力城鄉 觀光樂園

# 台南觀光 TAINAN TOURISM

2012.11 第10期  
雙月刊

Tainan City Government Tourism Bureau  
台南市政府 觀光旅遊局  
tour.tainan.gov.tw

## 封面故事 台南湯之戀

31家溫泉標章認證 FUN心泡溫泉

專題企劃 台南好客 國際觀光現況與未來展望

台南主題導覽 暖冬美食好滋味

觀光旅遊局長私房景點推薦 北門井仔腳瓦盤鹽田

特別報導 友善城市 優質旅館

台南旅館業品質提升暨星級旅館評鑑輔導計畫



台南觀光



國內郵資已付

新營字第2號  
雜誌登記第26號

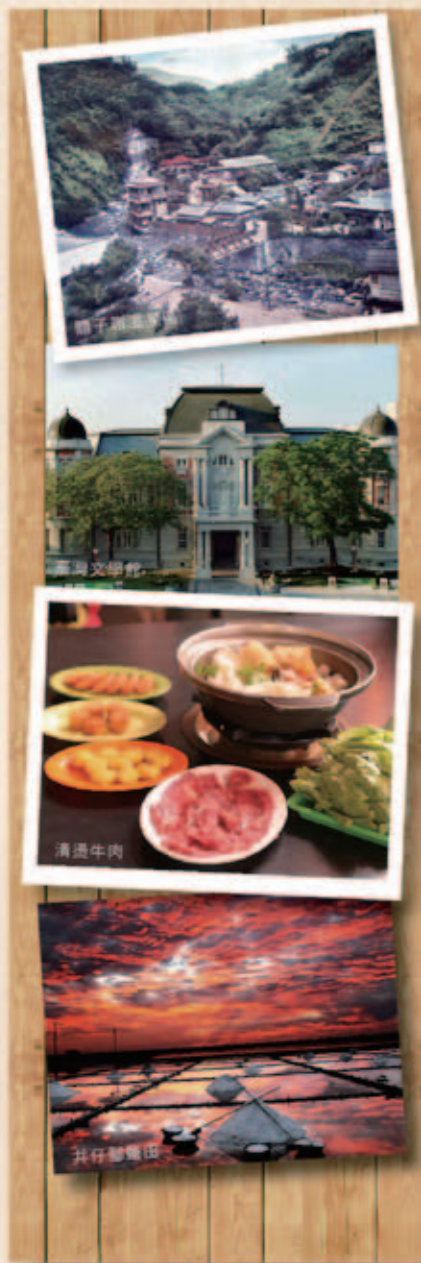
封面照片：1920《台灣關子嶺溫泉區風景明信片》/國家圖書館藏/

指導單位：台南市政府、交通部觀光局

主辦單位：台南市政府觀光旅遊局 06-6353226、台南市政府新聞及國際關係處 06-3901053

交通部觀光局雲嘉南濱海國家風景區管理處 06-7861000、交通部觀光局西拉雅國家風景區管理處 0800-580762

活動詳情請上台南市政府觀光旅遊局查詢 <http://tour.tainan.gov.tw>



魅力城鄉 觀光樂園

# 台南觀光

TAINAN TOURISM

2012.11 第10期  
雙月刊

01 市長的話 局長的話

02 封面故事  
台南湯之戀  
31家溫泉標章認證 FUN心泡溫泉

08 專題企劃  
台南好客  
國際觀光現況與未來展望

14 台南主題導覽  
暖冬美食好滋味

20 觀光旅遊局長私房景點推薦  
北門井仔腳瓦盤鹽田

22 特別報導  
友善城市 優質旅館  
台南旅館業品質提升暨星級旅館評鑑輔導計畫

活動預告

一個適於做夢、乾法戀愛  
結婚依然過時的好地方  
〈台灣文學家 葉石濤〉



共創「清廉勤政、傳承創新」廉政目標  
廉政服務：  
電話：(06) 6353059 / 傳真：(06) 6350236  
電子郵件：ethicstour01@mail.tainan.gov.tw  
台南市政府觀光旅遊局 關心您  
法務部廉政署廉政服務  
專線：0800-286-586  
傳真：(02) 2562-1156

## 台南印象 閃耀國際

今年，是台南品牌成果豐碩的一年。

在市府團隊與地方業界的努力與合作下，「台南印象」不斷的從國內向國外延伸，在國際間發光發熱，打響了台南這塊歷久彌新的招牌，讓更多人見識到台南—這歷史悠久與風格多元的城市。光是今年上半年造訪本市觀光客即已突破405萬人次，較去年同期增加8%。

這樣的成績源自於合併後的大台南，具備了更為豐沛的文化歷史、人文地景與自然生態等觀光資源。在今年各項評比中，台南屢獲佳績：數位時代雜誌評選台南為全台最佳綠色產業城市；遠見雜誌民調中，台南施政滿意度高居五都之首；天下雜誌「2012幸福城市大調查」，台南獲選為全台滿意度第一名的城市；行遍天下旅遊月刊「2012台灣最佳觀光縣市」，台南市也榮獲第二名。今年七月，台南市更正式成為世界歷史都市聯盟(League of Historical Cities)成員，這是台灣第一個加入該聯盟的城市，證明台南足以作為歷史古都的國際品牌，大大的提升國際能見度。這一連串的重大收穫，都是所有市民共同努力的成果。

為使國際觀光持續蓬勃發展，市府成功加入亞洲城市旅遊振興機構(TPO)，今年更多次組團前往日本、中國、東南亞等地參與旅展、舉辦推介會，進行觀光醫療及農特產推廣，希望藉此提高國際曝光，吸引更多海外觀光客來台旅遊。而包含日本仙台國際交流協會、中國海旅會

等團體也紛紛組團至台南訪問。此外，旅遊生活頻道Discovery「龐鈔敲敲門」、「瘋台灣」都先後選擇前來台南進行拍攝，展現對台南的高度肯定與認同。

今年12月台南市更將舉辦亞洲城市觀光高峰會論壇，邀請來自日本、韓國、中國、馬來西亞、越南、菲律賓與俄羅斯等城市代表，針對亞洲區域性觀光的推動進行研討，是我們實現願景的具體步伐。清德期待能夠透過這次的會議，在國際旅客心中建立更加深刻的「台南印象」，從亞洲出發，放眼世界，讓台南觀光大步邁向國際。

台南市長 賴清德

## 台南好湯 Waiting for you

台南除了是大家印象中的文化古都，還擁有豐富的自然資源，其中像是台南最早開發的「關子嶺溫泉」就與義大利西西里島、日本鹿兒島並稱世界三大泥漿溫泉；此外還有山中祕湯「六重溪溫泉」及新開發的「龜丹溫泉」；在寒冷的冬天，與親友相揪一起泡台南的優質好湯，是最愉快及放鬆的旅遊享受！

關子嶺溫泉起初水權分配不均，造成各家業者溫泉品質不一，使溫泉區失去昔日風采；為了重拾遊客信賴，最重要的是讓遊客享有衛生、安全、合格的溫泉水質，台南市政府觀光旅遊局肩負著台南好湯的維護及推廣責任，以輔導溫泉業者取得合法「溫泉標章」為首要任務，在全國發出124張面溫泉標章，台南關子嶺就占了29面，說明市府輔導不遺餘力，業者也有振興觀光產業的決心，才有如此優異的成果。

此外我們也整合了大關子嶺地區的觀光產業，包括白河蓮子、後壁稻米、東山咖啡的農特產，藉由旅客到各鄉鎮進行深度的觀光旅遊，帶動當地的農特產品推廣與銷售。今年關子嶺溫泉音樂節和水火同源的299年大壽將在11月熱情開跑，活動精彩可期，邀您一同共襄盛舉！

台南市政府觀光旅遊局長 陳俊安



# 台南湯之戀

31家溫泉標章認證 FUN心泡溫泉

在空氣清新、鳥語花香的台南山區裡，富有樂活價值及文化底蘊的溫泉，分別是關子嶺溫泉、六重溪溫泉和龜丹溫泉，此三處溫泉區皆位在西拉雅國家風景區內，堪稱是台南國家級的後花園。今年在台南市觀光旅遊局與溫泉業者的攜手合作下，讓台南成為全國第一，溫泉業者全數榮獲溫泉標章的城市，也樹立了「台南湯」的優質品牌形象！



## 關子嶺溫泉／

關子嶺溫泉是一個有百年開發歷史的老溫泉區，西元1898年駐屯在此的日軍發現地底有溫泉，隨即著手開發並設置療養所。在當時日本官方研究報告中指出，此地溫泉含有放射性鐳元素，能治百病，因而聲名大噪，與北投、陽明山、四重溪並列為台灣四大溫泉。從日治時期至國民政府初期是關子嶺繁華鼎盛時期，泡湯旅舍沿著溪谷如雨後春筍般林立，一曲「關子嶺之戀」紅極一時，正是當時情境的最佳寫照。

關子嶺溫泉地底是泥岩層，泉質濃濁且帶有濃厚的硫磺味，含有多種礦物質，有「泥漿溫泉」之稱，對於神經痛、胃腸病、皮膚病具有療效，同時還有養顏美容的功效。來到關子嶺，能品嚐炭火燒烤的「桶仔雞」，以在地的放山雞搭配筍干、梅干菜為基底烘烤，其肉質鮮嫩富有彈性，另外還有熱炒檳榔花、山蘇、涼拌野菜、過貓等美味山產，讓人大呼過癮！

「水火同源」是關子嶺的一大招牌，因地底蘊藏有天然氣，從壁縫冒出，剛好此處有水潭，水和天然氣同時滲透出，點火引燃而不滅，產生水火共源的獨特現象，吸引許多遊客前來觀賞。



關子嶺泥漿溫泉



關子嶺桶仔雞



水火同源

關子嶺溫泉目前有29家合法溫泉業者，每年秋冬台南市政府觀光旅遊局舉辦關子嶺溫泉音樂節，吸引許多民眾共襄盛舉！今年更特別的是由西拉雅國家風景區管理處、社區組織火王爺廟管理委員會、關子嶺溫泉協會和台南市政府觀光旅遊局共同合辦的「火王爺祭」，由於火王爺是溫泉業者的守護神，因此在農曆6月24日當天，民眾著日式服裝，以人力拉載方式讓火王爺遊行整個溫泉區，路程約一公里，充滿濃濃的日式風情。



火王爺祭-拉車遊行

## 旅 / 宿 / 資 / 訊 / 懶 / 人 / 包

| 溫泉旅宿       | 電話         | 地址                |
|------------|------------|-------------------|
| 洗心館旅社      | 06-6822302 | 台南市白河區關子嶺 9 號     |
| 嶺一餐館旅社     | 06-6822325 | 台南市白河區關子嶺 9-2 號   |
| 仁惠皇家溫泉山莊   | 06-6822313 | 台南市白河區關子嶺 10-1 號  |
| 青雅溫泉旅館     | 06-6822550 | 台南市白河區關子嶺 11-12 號 |
| 熱琳溫泉館      | 06-6822888 | 台南市白河區關子嶺 11 號    |
| 長紅渡假溫泉山莊   | 06-6822282 | 台南市白河區關子嶺 15 號    |
| 靜樂旅社       | 06-6822678 | 台南市白河區關子嶺 17 號    |
| 關子嶺大旅社     | 06-6822321 | 台南市白河區關子嶺 20 號    |
| 麗湯渡假山莊     | 06-6822322 | 台南市白河區關子嶺 22 號    |
| 阿梅泥漿溫泉     | 06-6822804 | 台南市白河區關子嶺 24-10 號 |
| 芳谷旅社       | 06-6822222 | 台南市白河區關子嶺 24-11 號 |
| 鴻都溫泉山莊     | 06-6822347 | 台南市白河區關子嶺 24-12 號 |
| 清秀旅社       | 06-6822322 | 台南市白河區關子嶺 24 號    |
| 沐春民宿       | 06-6823232 | 台南市白河區關子嶺 27 號    |
| 菇嚕菇嚕溫泉山莊   | 06-6822086 | 台南市白河區關子嶺 31-16 號 |
| 木成菇之鄉溫泉民宿  | 06-6823003 | 台南市白河區關子嶺 31-17 號 |
| 尚達礦泥溫泉山莊   | 06-6822780 | 台南市白河區關子嶺 31-18 號 |
| 溪畔老樹山莊     | 06-6822093 | 台南市白河區關子嶺 35 號    |
| 清爽民宿       | 06-6822532 | 台南市白河區關子嶺 37 號    |
| 儂泉民宿       | 06-6822582 | 台南市白河區關子嶺 43-3 號  |
| 林桂園石泉會館    | 06-6823202 | 台南市白河區關子嶺 53-18 號 |
| 景大山莊       | 06-6822500 | 台南市白河區關子嶺 56 號    |
| 儂景溫泉會館-生活館 | 06-6822588 | 台南市白河區關子嶺 61-5 號  |
| 關子嶺泥漿溫泉山莊  | 06-6823099 | 台南市白河區關子嶺 65-10 號 |
| 紅葉山莊       | 06-6822822 | 台南市白河區關子嶺 65-9 號  |
| 明園溫泉別莊     | 06-6822586 | 台南市白河區關子嶺 84 號    |
| 溫泉餐廳       | 電話         | 地址                |
| 五福園餐廳      | 06-6822199 | 台南市白河區關子嶺 31-15 號 |
| 其他         | 電話         | 地址                |
| 關子嶺警光溫泉山莊  | 06-6822626 | 台南市白河區關子嶺 16 號    |
| 關子嶺統茂溫泉會館  | 06-6823456 | 台南市白河區關子嶺 28 號    |



1920《台南關子嶺溫泉風景明信片》從富有雅趣的溫泉街往貴賓館(聽水庵)望去/國家圖書館典藏

## 交通資訊 關子嶺溫泉區

交通方式：國道3號白河交流道下，接縣道172線道即可抵達。



## 六重溪溫泉

六重溪溫泉是山中祕湯，可徹底擺脫城市的喧囂氣息，目前有1家合法特色民宿—「千霞園」，這裡可以盡覽美麗的夕陽晚霞、落日餘暉，夜晚在民宿裡享用主人親自栽種的有機蔬菜、全素料理，冬天還提供美味的養生火鍋，民眾可以預約品嚐！民宿提供二至四人套房，房裡有專屬的碳酸氫鈉氯化物泡湯池，遊客可以享受六重溪溫泉的源頭湯泉，讓身心靈獲得最佳放鬆。

由於要到山中部落，需要六次經過蜿蜒的溪彎方能抵達，因此稱做六重溪。六重溪部落居民是在清朝乾隆時期，從玉井盆地遷移過來的平埔人原住民族，每年在農曆9月14、15日會舉辦「平埔夜祭」，以追思、緬懷部落的祖靈「太祖五姊妹」，其虔誠的信仰表現在祭品上，同時發展出「公廨」、「尪姨」、「夜祭」、「牽曲」、「禁向」等祭祀場所與祭典文化。市府在今年透過「祭祀文化空間再造」和「水岸休憩空間形塑」的方式，讓平埔夜祭的活動空間及使用的硬體設施更加完備，藉此強化地方文化的保存，同時賦予地方新的發展契機。

今年市府首度舉辦西拉雅文化節系列活動，藉此傳承其獨特的慶典文化。西拉雅文化即平埔族文化，是漢人先民到台灣以前，嘉南平原上散布著平埔族群的聚落，主要是洪雅族和西拉雅族等原住民；西拉雅族夜祭分為向太祖祝壽和歲時祭儀兩個部分，用來表達對太祖的感恩與祈福之心，及人透過太祖，對生命來源的宇宙表達心中的祈求與感激。



六重溪的碳酸氫鈉泉 ©照片提供:千霞園溫泉民宿



夜祭牽曲

### 夜祭文化小辭典

☆公廨—平埔族公廨有集會所和宗教祭祀兩種功能，公廨型式以茅草、竹子為材料，中留一門、有三面竹矮牆。公廨旁通常種有平埔聖樹刺桐、過山香、圓仔花和雞冠花等。

☆夜祭—西拉雅祖靈夜祭主要在五個地方舉行，分別是在台南大內頭社、官田番仔田、東山吉貝婁、白河六重溪和佳里北頭洋。

☆牽曲—是一種由少女赤腳、雙手交叉牽圍成圈，以二進一退的舞步，邊唱邊跳的歌曲，是「夜祭」祭典中不可或缺的一項儀式。

### 交通資訊 千霞園溫泉民宿

電話：06-6842123、0989-805558  
 地址：台南市白河區六溪里六重溪 123 號  
 交通資訊：  
 國道3號（南二高）  
 北上：白河交流道下右轉  
 南下：白河交流道下左轉  
 皆往（六溪溫泉區 / 台影文化城）指標走。經河東派出所前往南97六重溪方向至六溪國小，依循「六溪溫泉區」指標即可到達千霞園。



龜丹溫泉吸引許多外國遊客前來泡湯 ©照片提供:龜丹休閒體驗農園



賴清德市長視查龜丹溫泉的泡腳池 ©照片提供:龜丹休閒體驗農園

## 龜丹溫泉

龜丹溫泉為正起步投資發展的新興溫泉區，區內有豐富的觀光資源，民眾可沿環山步道悠活健行，或溯溪而上尋找溫泉源頭，再者尋覽噍吧哖事件最後古戰場的歷史場域，目前境內有1家合法民宿經營溫泉—「龜丹休閒體驗農園」，成立於西元2000年，主要泉質有碳酸氫鹽泉和碳酸氫鈉泉，此外還有清泉、臭泉和龍泉，園區內集溫泉、餐飲、住宿於一身，在享受幸福的暖湯之餘，還能品嚐道地的鄉土田園料理。

龜丹休閒園區內有4大冷水池、6大熱水池，並有SPA衝擊水柱、打瀨浴、瀑布浴等設施，主人還貼心的在湯池上加蓋了可遮雨、避陽的大木構棚子，還有讓泡湯客調整脊椎的平躺休息區，夜晚遊客還能在此觀星、賞雲，好不愜意。

市府在今年計畫完成龜丹溫泉園區開發，出資建儲水槽、埋設公共溫泉管線，統一供水給民宿業者外，並在龜丹溪畔關設溫泉體驗區，規劃親水池、生態池、木棧道供遊客泡腳戲水，同時加強園區入口意象標識、遮陽設施、綠美化工程及改善停車空間，帶給民眾更優質舒適的泡湯體驗。

### 交通資訊 龜丹休閒體驗農園

電話：06-574-6989  
 地址：台南市楠西區龜丹里 59-6 號  
 交通資訊：  
 國道三號玉井官田交流道下，轉入省道台84號東西向快速道路，向東行至玉井市區，接台20號公路往北行，再接台3號公路繼續向北行（楠西）行至371.8公里處（鹿陶），向右（東）轉入南186線道（鹿陶溫泉路）往龜丹方向行走約3公里即可抵達。



## 台南溫泉區發展史／

關子嶺溫泉是台南最早開發的溫泉區，早期許多溫泉業者為取得水泉，競相設置輸水管線，由於缺乏妥善的規劃與管理，使溫泉區景觀紊亂，連帶使關子嶺失去昔日風采，呈現一段頗長的衰退期。業者深刻體悟到，要獲得遊客青睞，不光是興建漂亮會館、或提供精緻美食，最重要的是擁有衛生、安全、合格的溫泉水質；台南市政府觀光旅遊局為解決此項問題，於是採取由公部門取得溫泉水權方式，重新分配給業者，如此可以讓遊客享受到最純正的溫泉水。

六重溪的千霞園溫泉是中南部第一間獲得溫泉標章認證的溫泉民宿，自然湧出的泉水水量豐沛，經營形態是屬自取自供的溫泉經營者，先向市府取得溫泉開發，再至水利署申請水權狀，接著至水利處申請開發完成證明，才能至觀光旅遊局申請溫泉事業經營許可與溫泉標章，申請程序相當嚴謹。

龜丹溫泉屬非都市計畫區，使用分區山坡地保育區及森林區，部分土地劃設為林班地，土地使用強度較低，適合朝精緻民宿、環境生態景觀及溫泉觀光發展。民國99年，市府完成500噸儲水槽、1.5公里溫泉管路；100年完成溫泉體驗區第一期、4.4公里溫泉管路；101年施作溫泉體驗區第二期，含入口意象、體驗設施強化、景觀綠美化。

## 溫泉取供事業成立／

民國95年市府便針對各溫泉區問題及特性研提解決方案，99年終獲交通部觀光局核定台南縣溫泉區管理計畫，並輔導六重溪溫泉千霞園取得本市第一面溫泉標章，100年市府積極完成撥用關子嶺及龜丹溫泉露頭國有用地、取得溫泉水權及完成開發溫泉，並成立「台南市溫泉取供事業」，專責溫泉水之分配供應與稽查管理，已完全解決業者前期行政程序難解部分，101年度底在供水設備皆建置完成後，已陸續與溫泉業者簽約收費供水。

現關子嶺溫泉區29家溫泉使用業者，不論業者經營規模大小，皆已依規完成溫泉水供應申請，並取得溫泉標章，專注於本業之經營，而龜丹溫泉區1家溫泉使用業者及後續新興投資業者亦同，以同步配套建立後續有利的投資環境，包括新投資者無需害怕面臨投資後無溫泉可用風險窘境，河川整治業趨完成、溫泉區規劃遠離地質敏感地帶等，以利永續之發展。

## 溫泉標章認證內容／

溫泉標章除了須為旅館與民宿業合法登記外，還包括由交通部觀光局認證實驗室的水質檢測專業人員，在溫泉營業場所儲槽及浴室出水口進行溫泉水溫、溶解固體量、離子成分等水質檢測，市府衛生局每月會檢測溫泉的大腸桿菌及生菌數標準檢驗合格，及檢查溫泉營業場所各類設備及警告標示，採3年換證一次並有退場機制，政府與民間業者透過公有供水契約合作更形密切，以提供遊客最潔淨的溫泉水及最安全的泡湯場所。

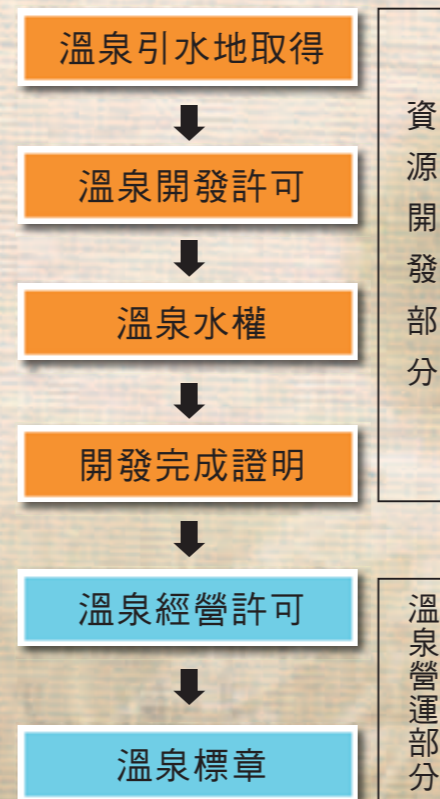


龜丹戶外溫泉極具吸引力



龜丹的露天溫泉 ©照片提供：龜丹休閒體驗農園

## 申請溫泉許可程序／ 溫泉品牌行銷推廣／



台南市擁有良好的天然資源及條件，要如何維持和保存，是很重要的課題；台南市政府觀光旅遊局同仁，負有管理各溫泉區並提升整體形象之責任，因此提出「台南湯」的品牌概念，將關子嶺、六重溪及龜丹3處溫泉鄉從溫泉品質認證到溫泉品牌行銷推廣一條鞭式逐步推動，首先輔導業者取得「溫泉標章」，就是其中溫泉品質認證的最基礎工作。

台南市溫泉業者如今可以站在台南市政府觀光旅遊局的肩膀上，更上一層樓，101年11月5日關子嶺溫泉全區29家取得標章和預計年底龜丹溫泉有1家可取得標章，連同之前六重溪溫泉1家，共31面標章佔全國1/4，屬全台唯一全市所有合法溫泉旅宿業皆取得溫泉標章之行政區，並傳達全市溫泉水品質皆經過觀光、衛生及實驗室等單位認證之意涵，建立起「台南湯」的優質品牌形象。



六重溪溫泉的室內湯屋，光線明亮氣氛極佳 ©照片提供：千霞園溫泉民宿



台南孔廟 ©拍攝：黃韋霖



101.7.10 人民網記者參訪台灣文學館



101.8.10 陳俊安局長帶領中國21省市旅遊局長參訪延平郡王祠

# 台南好客

## 國際觀光現況與展望

近年來經濟局勢動盪，連帶影響觀光產業發展。仰賴觀光收益的希臘，今年遭遇重創，上半年到訪遊客較去年同期大減11%。面對當前國際觀光發展趨勢，台南要如何因應？如何才能把握商機，定位品牌價值，將市場區隔並有效差異化？這些都是台南觀光立即面臨的課題。



101.8.20 黃婉玲老師為中國媒體導覽神農街

時間是週六的下午，秋高氣爽的台南午后，和風煦煦氣候宜人，一群群旅行團正頻繁的進出台南孔廟「全台首學」大門。其中有帶著濃濃鄉音的中國遊客，也有說著日本語的遊客，他們在台南孔廟內欣賞文物並拍照留念，每個人都笑容滿面。根據交通部觀光局統計，今年1至8月，全台外籍觀光客共有477萬，其中中國遊客239萬佔50%，日本遊客94萬佔20%，兩者合計達到七成。在台南市方面，今年外籍觀光客成長幅度較去年同期成長26.3%，較全台24.8%高，而中國與日本觀光客的成長率分別為30.1%與19%。仔細分析資料，到台南旅遊的外國觀光客人數呈現明顯上揚走勢，顯示近年來台南市政府觀光旅遊局的國際行銷推廣效益已逐漸展現，開始進入採收階段。

## 觀光市場 兵家必爭之地

觀光這塊餅究竟有多大？以去年全年而言，來台的國際觀光客消費總金額約為新台幣3300億元，其中比例最高為中國觀光客，約新台幣1150億元，比重為35%。這麼龐大的旅遊商機，也讓各縣市均將觀光產業列為發展重點。台南市長賴清德曾表示，爭取國際觀光客，台南一律平等絕無偏廢。面對客源的爭取，台南有絕對信心，以既定策略與執行能力，成績單肯定不會難看。

## 以小博大 極力爭取客源

台南市雖升格成為五都，但因財劃法缺失使台南並未蒙升格之利，吃緊的預算讓台南市腦筋必須動的更快更準。首先，台南市政府觀光旅遊局整合市府資源與地方產業，建立出一支堅強行銷團隊，在沒有大手筆廣告預算的現實環境中，靠著「走出去，帶進來」的執行力與國際行銷策略，不斷接待來自美國、日本、中國等各國觀光團體<sup>表1</sup>，也在爭取國際觀光客得到了極為豐碩的成果。

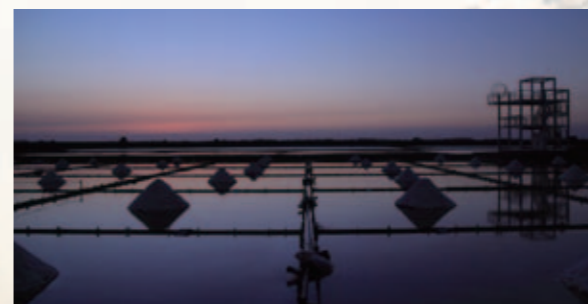
賴清德市長曾率領市府團隊五度赴日，大力行銷台南觀光。市府團隊在推廣兩岸觀光交流活動的範疇中，參與了香港國際旅展及北京國際旅遊博覽會，並帶領台南市觀光醫療服務業赴中國參展訪問。一連串的出訪行程<sup>表2</sup>也得到了友善回應，除了中國海旅會會長與各省觀光首長相繼到台南訪問外，大量陸媒的傳播效果更為台南光環大為加持。

今年夏天，中國最大網路媒體「人民網」記者組團至台南進行採訪，發表了許多台南觀光專題文章。在媒體與民眾大量轉載下，透過口碑行銷影響效果頗豐。此後多家媒體陸續抵達台南採訪，亦發揮極大的宣傳效果。

台南走出去，把觀光客帶進來。不砸大錢買廣告，台南靠行動力，用雙腳走出自己的一片天。

## 觀光客為何而來？去了哪裡？

今年8月10日，海旅會會長邵琪偉走訪台南後，接受中評社記者趙家麟訪問時表示「這次走得深一點，考察的是深度遊」。他進一步表示「台南是很有風味的地方，人民熱情，城市有休閒感，推個人遊是很有潛力的」。這也是台南積極發展深度文化、慢遊體驗的策略方向。來台南玩，值得多次來訪，最好能在這住上一陣子，體驗真正的台南。



北門井仔腳瓦盤鹽田的美麗景緻



熱鬧的花園夜市



101.8.20 黃婉玲老師帶領中國媒體深入台南傳統市場



導覽解說台灣文學館的歷史



億載金城



台南花園夜市吸引大批遊客前來

觀光客為何要來台南？去了什麼地方？或許下表的分析可看出端倪。

| 主要客群 | 主要理由     | 說明                           | 造訪景點                            |
|------|----------|------------------------------|---------------------------------|
| 中國   | 認識台灣兩岸交流 | 認識台灣從認識台南開始<br>台灣歷史文化從台南開始   | 安平古堡、赤崁樓、延平郡王祠、台南孔廟、億載金城、台灣文學館  |
| 日本   | 友好善意歷史情懷 | 311賑災台灣的友善協助<br>保有最多日治時期風貌文化 | 關子嶺溫泉、八田與一紀念園區、新化老街、台灣文學館、烏山頭水庫 |
| 歐美   | 文化體驗東西差異 | 背包客的深度體驗<br>比較東西差異           | 濱海宗教漁鹽體驗、府城古蹟、安平、西拉雅            |
| 台灣   | 美食特產休閒感受 | 最棒的小吃與特產<br>感受休閒與文史之旅        | 安平、二寮日出、西拉雅、濱海景點                |

台南市政府觀光旅遊局長陳俊安表示，每個國家客群屬性均不同，中國遊客來到台南，大部份是為了認識、接觸台灣的民情與地方文化，因為台灣的歷史與文化，台南就是源頭，要了解台灣，到台南旅遊是最直接且有效的方式。而日本遊客的到訪，除了台灣與日本過去的歷史情懷外，日本311災後，台灣給予日本最多援助，友善關係也讓日本遊客喜歡來台灣。當然，台南有最多最完整的日治時期建築地貌與史蹟，也是日客來台南的主要原因之一。至於歐美遊客，大部份是個人遊的背包客，來台南進行深度旅遊體驗，了解台灣以及東、西方文化差異為主。在國民旅遊部份，一方面是以台南著名的特產小吃為主，另一方面則是感受南台灣的休閒悠遊樂趣，或是文史體驗的遊記式旅遊。

針對各種客群，台南提出不同的行程路線包裝，做出最完善的配套方案。



四草水上綠色隧道



白河關子嶺溫泉

## 難題與挑戰 策略與展望

雖然台南在國際觀光客客源的爭取與人數上有不錯的成績，但尚有諸多難題亟需解決，這也是未來必須要面對與努力的目標。

### 旅遊型態的轉變

台南是個以文化歷史為主要的城市，若只是傳統走馬看花式的觀光行程，將難以吸引遊客再訪。未來將持續加強與觀光業者之間的溝通，將台南景點與文史深度進行結合行銷。

### 加強景點認識

台南景點頗多，但業者與遊客對景點的認識不足，各地景點與路線均需再加強宣傳，需更加提升鄉村旅遊資訊，讓能見度與辨識度提高。

### 建立通路與購物鏈

採購是觀光產業中不可或缺的重點，台南推動的伴手禮中心，建立免稅店及通路，提供遊客一站購足服務，讓台南成為遊客採買購物鏈的主力，以藉此提升地方商店與旅行社獲利空間。

### 推廣行銷與踩線

持續出訪，並於各國推廣文宣，讓更多人認識台南。此外亦需不斷的積極安排旅行業者踩線，透過實際體驗來促成旅遊行程成行。

### 差異化發展

鑑於低價競爭所造成的衝擊，台南所要做的，是維護及提升旅遊品質，加強深度以促使旅遊產業與地方緊密結合。除團客市場外，客製化路線行程的小眾旅遊市場亦不容小覷，台南觀光具有品牌與差異化發展實力。



嘉南大圳之父八田與一 ©拍攝：陳金源



陳俊安局長致贈台南美食伴手禮

台南，有古老的房屋古老的水。有說不完的故事。  
有古蹟有美景，有豐富的民情物產與兼容並蓄的文化資產。  
整潔的市容，維護良好的古蹟景點，讓人來這裡，感覺很舒服。  
這，就是台南觀光的品牌力。



中國海旅會會長邵琪偉率團至台南孔廟參訪



台南正式成為TPO會員城市（攝於馬來西亞檳城）

表1 台南市政府觀光旅遊局「接待國外團體」紀錄

| 日期           | 接待團體                          | 國別  |
|--------------|-------------------------------|-----|
| 100/09/17~21 | 台日文化觀光產業交流活動                  | 日本  |
| 100/12/06~07 | 歐洲經貿辦事處                       | 歐洲  |
| 100/12/20~23 | 香島中學、漢華中學、培僑書院                | 香港  |
| 101/01/23    | 日本長野縣松本市觀光協會                  | 日本  |
| 101/01/27    | 高雄市燈會姊妹市美國波特蘭市                | 美國  |
| 101/02/03    | 日本平戶及佐世堡觀光協會                  | 日本  |
| 101/02/17    | 送愛到仙台學子（首發團）                  | 日本  |
| 101/02/19~20 | 義大利馬奇拉塔教區主教                   | 義大利 |
| 101/02/21    | 台灣保健旅遊參訪首發團                   | 中國  |
| 101/03/02    | 香港航空、香港旅行社、媒體                 | 香港  |
| 101/03/25    | 福建省旅遊局郭恆明局長                   | 中國  |
| 101/04/13~15 | Ypo2013 國際年會                  | 中國  |
| 101/04/22    | 日台體育文化促進協會                    | 日本  |
| 101/05/06    | 日本金澤山野市長包機赴台交流活動              | 日本  |
| 101/05/22    | 廣東省韶關市人民政府                    | 中國  |
| 101/05/30    | 大陸人民日報、廈門衛視記者                 | 中國  |
| 101/05/30    | 福建省旅遊局                        | 中國  |
| 101/06/12    | 台南陸客醫美首發團活動（鄭州）               | 中國  |
| 101/06/13    | 天津旅行業者踩線團                     | 中國  |
| 101/06/24    | 美國西雅圖亞太文教基金會 2012 龍舟賽隊伍       | 美國  |
| 101/07/10~12 | 大陸人民網赴臺主題採訪                   | 中國  |
| 101/07/10~11 | 大陸人民網記者                       | 中國  |
| 101/07/21    | 財團法人國際美育自然生態基金會               | 日本  |
| 101/07/26    | 大陸惠州大亞灣經濟技術開發區口岸辦公室           | 中國  |
| 101/08/10    | 第四屆海峽兩岸旅遊交流圓桌會議               | 中國  |
| 101/08/17    | 日本仙台市市民局市民協働推進部               | 日本  |
| 101/08/18    | 中國九江市人民政府台灣事務辦公室              | 中國  |
| 101/08/20    | 大陸媒體赴臺參訪 2012 臺灣美食展暨美食文化系列報導團 | 中國  |
| 101/08/25    | 中國義烏市政府                       | 中國  |

表2 台南市政府觀光旅遊局赴中國觀光行銷交流紀錄

| 出國期間         | 中國交流會議  |
|--------------|---|
| 100/3/10~14  | 2011 首屆海峽兩岸（福州）婚慶產業博覽會。                             |
| 100/5/17~20  | 台南安平港與廈門東渡港直航作業參訪                                   |
| 100/06/08~12 | 「2011 香港旅展推廣活動」。<br>配合交通部觀光局組團參與香港旅展及觀光推廣活動，進行城市行銷。 |
| 100/06/16~20 | 「2011 北京國際旅遊博覽會」。<br>參與北京國際旅遊博覽會，進行城市行銷。            |
| 100/08/10~12 | 「2011 廣東台灣名品博覽會」。                                   |
| 100/08/11~15 | 「廈門、漳州、泉州兩岸包機洽談會」。                                  |
| 100/09/06~08 | 「2011STF 第七屆海峽旅遊博覽會」。                               |
| 100/11/17~19 | 「2011 江蘇鹽城臺灣風情節活動」。<br>中國江蘇鹽城參訪活動。                  |
| 101/03/28~30 | TPO（亞太城市旅遊振興機構）第 20 屆執行委員會議及申請入會。                   |
| 101/06/12~14 | 參與香港國際旅展，進行城市行銷，並拜會當地觀光相關部門及業者。                     |



中國海旅會會長邵琪偉對台南旅遊環境極感興趣



安平古堡是中國遊客最常造訪的景點之一



# 暖冬美食好滋味

來到台南，除了可以品嚐古早味擔仔麵、安平豆花、蝦捲、虱目魚粥等多種特色美食，這一期我們更要介紹在冬天最暖身又暖心、營養又道地的清燙牛肉和東山咖啡，跟著美食地圖一同尋味趣。台南市政府觀光旅遊局在年底辦理台南美食票選，活動包括美食店家集章、觀光一日遊美食路線、流動式美食饗宴，歡迎大家一起來品嚐色香味俱全特色料理！



## 1 限時專送溫體牛



2012清燙牛肉節



清燙牛肉節會場有許多美食攤位



清燙牛肉火鍋讓人垂涎欲滴

## 品質保證食尚牛

台南牛肉為何如此有名？主要是國產肉牛的主要產地之一，每頭牛隻在農舍飼養的過程都有完整紀錄，像是牛隻的品種、原產地、重量、健康狀況等，等牛隻成熟後經過合法認證的肉牛屠宰場處理及限時低溫運送，讓台南牛肉保持最新鮮的原味。台南的清燙牛肉來自現宰、溫體的新鮮台灣牛，民眾可以選擇濕潤、肉質呈現鮮紅色，且按壓有彈性的牛肉，再加上油花多、分布均勻，脂肪呈現奶白色，就是品質上等的台灣牛肉。

## 清燙牛肉地圖



| 店家              | 地址                 | 電話         |
|-----------------|--------------------|------------|
| 1 清香牛肉湯         | 台南市東區仁東街72號        | 06-2604512 |
| 2 阿家牛肉湯         | 台南市南區中華南路1段78號     |            |
| 3 佳里阿安牛肉湯(臺南店)  | 台南市北區中華北路1段18號     | 06-2500602 |
| 4 小周牛肉火鍋        | 台南市中西區金華路3段85號     | 06-2218861 |
| 5 牛哥涮牛肉鍋        | 台南市中西區海安路一段96號     | 06-2265556 |
| 6 品牛肉湯          | 台南市安南區海佃路二段422號    | 06-2451517 |
| 7 好味道牛肉湯        | 台南市仁德區中山路557號      | 06-2709381 |
| 8 阿裕牛肉湯         | 台南市仁德區中正路1段525號    | 06-2668816 |
| 9 鴻品牛肉          | 台南市永康區大安街288號      | 06-2055243 |
| 10 天才牛肉爐        | 台南市永康區永大路2段73號     | 06-2071255 |
| 11 三大牛肉火鍋       | 台南市永康區永大路二段國光三街3號  | 06-2712411 |
| 12 信仔牛肉店        | 台南市安定區保西里400號      | 06-5922577 |
| 13 佳里阿安牛肉湯(佳里店) | 台南市佳里區延平路285號      | 06-7230839 |
| 14 順福牛肉湯        | 台南市佳里區延平路324號      | 06-7212845 |
| 15 其森牛肉湯        | 台南市麻豆區中山路82之2號     | 06-5717112 |
| 16 牛光千牛肉專賣店     | 台南市麻豆區中華街17號       | 06-5726819 |
| 17 安仔牛肉         | 台南市麻豆區民族路9號        | 06-5717457 |
| 18 台灣牛肉美食創意坊    | 台南市善化區成功路2號        | 06-5852909 |
| 19 新市牛肉清湯       | 台南市新市區中正路220-1號    | 06-5992604 |
| 20 蠻牛牛肉湯        | 台南市新營區三仙里復興路102之1號 | 06-6377361 |
| 21 李家牛肉湯        | 台南市新營區中正路33-6號     | 06-6322872 |
| 22 阿生牛肉         | 台南市關廟區中山路1段281號    |            |
| 23 阿昌牛肉湯        | 台南市關廟區中山路2段36號     | 06-5959113 |



清燙牛肉優良店家

## 台南溫體牛料理／

台南牛肉從屠宰到販售過程只有短短6小時，而「尚青」的台灣生牛肉經由師傅依牛肉的紋理下刀切成薄片，再以保持食材原味的最佳方式「清燙」調理，就成了一碗鮮嫩多汁的養生牛肉。牛肉店業者在烹煮時有時會搭配牛骨、牛腩精燉細熬，品嚐牛肉時再以6秒鐘汆燙，可搭配薑絲提味，牛肉鮮嫩好吃，湯汁濃郁香醇。以牛肉料理的菜色還有芥蘭牛肉、滑蛋牛肉、蔥爆牛肉或青椒炒牛肉、山苦瓜拌炒牛肉；而冬天來到店裡用餐，還可以選擇適合多人聚餐的牛肉爐。



來碗最道地的清燙牛肉吧

## 環保新鮮在地牛／

今日全世界皆強調節能省碳，而『哩程食物』的重要性與日俱增，民眾選擇在地的台灣牛，不僅可以節省食材的運送時間及成本，還能品嚐到最新鮮、美味、健康、優質的國產牛肉！



清燙牛肉優良店家

### 哩程食物

是指食物由生產點送至消費者手中，需要運輸的距離；基本上食物的運輸距離愈長，其可能釋放的二氧化碳量愈高。

### 營養價值

1. 牛肉含有豐富的蛋白質、鋅質和鐵質、卡路里、維生素B，膽固醇和脂肪含量相對較低。
2. 牛肉經過正確分切及修整後，含有4%—5%左右的脂肪，適量脂肪對人類日常食物中攝取所需脂肪酸和吸收可溶性脂肪維生素A、D、E和K很重要。
3. 牛肉含有相當多種礦物質：鈣、磷、鉀、鈉、鎂、鐵、鋅、硒、銅、錳、碘等，對人類身體十分有益。
4. 100公克瘦牛肉的含鐵量約超過豬肉、雞胸肉、白色魚肉的三倍。



175東山咖啡公路

## 2 東山咖啡正飄香

### "啡"常情懷 東山再起／

秋冬時節正是咖啡及碰柑產季，賴清德市長藉由今年東山咖啡季邀請遊客到東山喝咖啡、呷極柑，體驗生態知性之旅。此外歷年發行的限量東山咖啡紀念杯，今年特別結合愛心活動，辦理「喝咖啡，送愛心」（喝咖啡隨意樂捐，即送咖啡杯），於活動結束後將募捐所得做為公益之用，讓東山咖啡季更添溫馨與意義。東山咖啡產業發展，市府表示未來可先舉辦全市咖啡品質鑑定，透過活動選出優勝者，再進軍國際參加評鑑，若取得國際獎項認證，可為東山咖啡產業帶來更蓬勃發展，加上本地龍眼、橘子多種農特產品結合，可望帶動地區整體產業與經濟發展。



圓潤飽滿的咖啡豆

### 東山咖啡的特色／

咖啡樹最適宜的生長環境位於北迴和南迴歸線之間，亦是全球咖啡的生長地帶。東山崁頭山正位於此山間，海拔高度約500-800公尺，氣溫適宜，同時還鄰近曾文、白河和烏山頭水庫，可調節濕度，加上半日照的環境，相當適合咖啡生長。東山咖啡的製程從採收、去果肉、曝曬、脫殼和烘焙等過程，一律由人工親手製作；因此種出的咖啡豆有著獨特的風味。

### 交通資訊

- 南下
- 1 水上交流道→台1線→172縣道→東山175線咖啡大道
  - 2 白河交流道→172縣道→東山175線咖啡大道
- 北上
- 1 新營交流道→南100鄉道→南99鄉道→104鄉道→東山175線咖啡大道
  - 2 烏山頭交流道→165縣道→南99鄉道→104鄉道→東山175線咖啡大道



手工特調東山咖啡搭配小點心令人感到滿足

# 《175 咖啡公路》沿線店家

# 2012東山咖啡季

今年台南市政府觀光旅遊局和台南市農業局攜手舉辦了2012東山咖啡季，為期3個月的活動中精心規畫了多樣化的套裝行程，除了品嚐香純濃郁的東山咖啡，還可由咖啡主人帶領遊客進咖啡園，進行詳盡的導覽解說，或是體驗DIY烘培手沖煮咖啡的樂趣、參與在地農作文化導覽，或品嚐在地的新鮮風味餐等，藉由輕鬆有趣的遊程，讓民眾對東山的自然與文化蘊涵，有更深入的體驗與認識。

| 東山咖啡業者優惠方案          |   |
|---------------------|---|
| 業者名稱                | 優惠項目  |
| 東山農會咖啡文化 06-6802816 | 東山咖啡豆 (600元) + 密封罐 (350元) / 組<br>優惠價: 800元 / 組 (限量 200組)。         |
| 崁頭山咖啡館 0952-061588  | 咖啡、花茶 8折。<br>咖啡產品滿千送百或送同等價值商品。                                    |
| 老家咖啡園 06-6861230    | 東山咖啡優惠價每杯 100元。   |
| 龍山芝香咖啡 06-6862789   | 咖啡 8折。<br>咖啡產品滿千送百或送同等價值商品。<br>用餐贈送特色小菜。                          |
| 理吧咖啡 0933-706710    | 飲料一律 9折   |
| 竹棋仔厝 06-6861702     | 來店消費 9折，並加贈龍眼花茶 1壺。   |
| 鄉舍咖啡 06-6863577     | 購買東山咖啡豆 1磅，即贈送現煮咖啡 1杯。  |
| 龍湖山生態農場 06-6861880  | 1. 憑活動文宣飲料一律 8折。<br>2. 用餐一律 9折。<br>3. 農產品滿千送百 (兌換同等價值商品) 依產品定價為主。 |
| 優香咖啡 0911-391300    | 咖啡、花茶 8折。   |
| 村長庭園咖啡 06-6861885   | 東山咖啡、花茶 8折。   |
| 十方源咖啡 06-6863089    | 咖啡 8折、用餐咖啡 7折。  |
| 木村園 0918-175291     | 二合一、三合一即溶咖啡特價 3盒 500元。<br>掛耳式咖啡特價 3盒 1000元。<br>咖啡豆 1磅特價 1000元。    |
| 五隆園咖啡 06-6863597    | 全館 9折。  |
| 東山咖啡館 06-6861959    | 咖啡 8折。  |
| 丹品咖啡一館 06-6861304   | 咖啡優惠價 100元 (原價 150元)。   |
| 高峯咖啡 06-6863990     | 咖啡 8折。  |
| 相園咖啡 0988-581337    | 咖啡優惠價 100元 (原價 150元)。   |
| 丹品咖啡二館 06-6864075   | 消費咖啡 1杯即贈送咖啡小禮 1份 (至 101年 11月 30日止)                               |
| 御香咖啡 06-6862600     | 來店青皮檸檬吃免費。  |
| 東香貓咖啡園區 0937-300623 | 消費咖啡 1杯即贈送青皮檸檬 1棵。  |
| 伴伴咖啡 06-6862858     | 喝咖啡送咖啡杯、購買東山咖啡豆 1磅送咖啡杯 1個。  |
| 三尖山咖啡園 0939-933693  | 咖啡優惠價 100元 (原價 150元)；平日--五需預約。                                    |

\*備註：本優惠方案不得與其它優惠合併使用。

| 東山咖啡套裝遊程 101年10月27日~102年1月31日 |   |  |
|-------------------------------|---|--|
| 活動名稱                          | 內容  | 聯絡方式   |
| 東山登山健行採果樂 1日遊                 | 300元/人 (10人成行, 需 7天前預約)<br>東香貓喝咖啡 - 參觀咖啡園導覽解說 - 崁頭山步道健行 - 午餐 - 參觀崁頭山榭相園 - 賦歸  | 台南市東山休閒商務產業協會<br>林振隆理事長<br>06-6863156 / 0937-300623                              |
| 啡常熱情體驗 1日遊<br>101年 12月 23、30  | 1000元/人 (30人成行)<br>新營火車站集合 - (山居記憶看天田紀錄片欣賞) - 關子嶺水火同源 - (東山產業概況紀錄片欣賞) - 東山咖啡品嚐DIY、在地風味餐 - (養蜂人家紀錄片欣賞) - 咖啡園巡禮 - 採集野生蜂蜜 - (石壁之旅紀錄片欣賞) - 參觀東山咖啡文化館 - 賦歸 | 台南市東山地方產業生產合作社<br>賴建良理事長<br>06-6861037 / 0922-025355<br>◎現場採集體驗當天有成團才可報名 300元/人。 |
| 東山咖啡採果樂 1日遊                   | 500元/人 (培養咖啡寶寶加 50元)<br>村長庭園咖啡集合 - 天池咖啡園採咖啡抵消費、培養咖啡寶寶 - 享用咖啡特色餐 - DIY 烘培手沖煮咖啡教學 - 賦歸  | 台南市東山咖啡產業發展協會<br>陳水連理事長<br>06-6861885 / 0933-364084                              |
| 「農閑一日」體驗遊程                    | 650元/人<br>採野菜 - 午餐 (野菜養生料理) - 咖啡DIY - 輕午茶 (桂圓冰淇淋 + 咖啡優格水果杯) - 賦歸  | 仙湖休閒農場   |
| 「農閑二日」體驗遊程                    | 1700元/人<br>採野菜 - 晚餐 (野菜養生料理) - 夜宿仙湖民宿 - 在地農作文化導覽 - 咖啡DIY - 輕午茶 (桂圓冰淇淋 + 咖啡優格水果杯) - 賦歸   | 丁經理 0910-685918  |

| 東山咖啡民宿優惠方案         |   |
|--------------------|---|
| 業者名稱               | 優惠項目  |
| 仙湖民宿 06-6863635    | 於仙湖官網報名「農閑一日」體驗遊程，單筆訂單人數達 2位以上，可獲得獨棟木屋 4人住宿優惠卷一張；單筆訂單人數達 4位以上，可獲得獨棟木屋 4人住宿優惠卷一張。<br>◎住宿優惠卷以「農閑一日」活動當日起算保值一年。<br>◎每張優惠卷限用單次一間房。<br>其他注意事項以仙湖官網公告為準 <a href="http://www.senwho.com">http://www.senwho.com</a> |
| 山中小屋 0922-025355   | 住宿平日 (日 - 四) 5折、假日 (五 - 六) 8折，需預約。  |
| 五隆園咖啡民宿 06-6863597 | 住宿 9折。  |
| 向陽田園居 0952-125728  | 住宿每人送現煮咖啡 1杯或龍眼花茶 1杯。   |

\*詳細活動資訊請上「台南觀光」網站 [tour.tainan.gov.tw](http://tour.tainan.gov.tw) 或農業局部落格 <http://tw.myblog.yahoo.com/tainan-12345> 查詢。

# 北門井仔腳 瓦盤鹽田

井仔腳位於雲嘉南國家濱海風景區管理處內，係昔日「倒風內海」淺泥淤積而成之沿海地區。當地居民曾以曬鹽為主，歷經時代轉變曾一度廢曬，市府為延續其曬鹽產業文化的精神，將鹽場復育，成為觀光鹽田，遊客在此可體驗傳統曬鹽、挑鹽、收鹽的樂趣，是一處適合親子同遊的深度景點。



小朋友體驗曬鹽不亦樂乎

## 【北門鹽田發展史】

原稱為「瀨東場」的瓦盤鹽田，最初設於高雄大林蒲，後遭洪水淹沒，遷移到台南佳里的外渡頭附近，至清嘉慶23年（西元1818年）再遭水患肆虐，最後落腳於井仔腳。當地居民晒鹽經驗豐富，鹽民為了避面粗鹽與土壤相黏，以人工的方式將破碎的瓦片一片一片拼貼在鹽田的結晶池上，以便採收更乾淨的鹽，這種鹽田所曬製的鹽粒小又潔白，且結晶時間短，成鹽速度也較快。

井仔腳鹽田是台灣現存唯一仍以人工曬鹽的鹽田。昔日鹽田的形態與面積不一，整體結構鬆散零亂，政府為了提高生產力，於是民國41年將部分「分副式」鹽田改為「集中式」，人力揚鹵也改為電力揚鹵，同時簡化生產流程；民國58年海水倒灌，進一步將其他未整建的鹽田一併改為集中式，瓦盤鹽田的結晶池大多以敲碎的甕片人工拼貼鋪設而成，然後將數十格結晶池集中為一整片結晶區，如此可提高產晒的效率，也改變了鹽工的勞動模式。民國89年因台鹽公司政策及大環境不利鹽業發展，宣告鹽工必須離開勞動的土地，當年7月北門鹽場走入歷史。

「憑藉著對台南鹽業的濃厚情感…」現任台南市政府觀光旅遊局陳俊安局長感觸良多的表示，長久以來思考著如何將傳統鹽業轉型，讓過去的歷史能與現在、未來進行連結。在鹽田封閉後，多次走訪踏查，認為美麗而具備人文涵養的井仔腳瓦盤鹽田不應該就此隱遁於世間。民國92年時，在擔任雲嘉南濱海國家風景區管理處執行長之初，即針對鹽田進行全面性考量規劃，並進行整建復晒，克服重重困難，井仔腳瓦盤鹽田終於成功重見天日。這個北門鹽業地景指標，是台南觀光的新亮點，也將扮演著北門觀生產業重要推手。而過去講求生產效率的鹽田結構、勞動模式，在觀光休閒講求安全、舒適的思維下，亦有了嶄新的面貌。



北門井仔腳瓦盤鹽田的迷人暮色 ©拍攝:王素滿

## 【北門-生態體驗】

北門的生態資源相當豐富，民眾到此除了可以騎單車欣賞鹽田風光、還能親身體驗曬鹽、挑鹽、收鹽及踩水車的樂趣，在溼地旁還有多樣性的螃蟹生物及星點彈塗魚，遊客可以在此釣魚、釣蝦，或在海邊抓彈塗魚和招潮蟹！最熱鬧的是每年11、12月來台灣過冬的候鳥「黑腹燕鷗」，總是吸引大批愛鳥人士前來觀賞。由於瓦盤鹽田佔地遼闊，天氣晴朗時可欣賞美麗的夕陽，今年的跨年送夕陽活動也會在此舉行。

## 【北門-文史館和美食】

在文化古蹟上，隨著當地居民共同度過黑暗時期的王金河醫師，將昔日的診所改建成為今日的烏腳病紀念館；深具歷史及宗教意義的東隆宮及王爺信仰文物館，也讓純樸的鄉鎮增添許多知性之美；美食部分，新鮮的蚵嗲最讓人垂涎，還有冰涼滑嫩的北門豆花，搭配煮的熟爛大顆的紅豆及Q勁十足的粉圓，值得您前來細細品嚐！

## 【北門遊客中心】

雲嘉南濱海國家風景區管理處北門遊客中心是由北門洗滌鹽工廠舊建物群中的西南側倉庫群所改建，外觀仍保留著原工廠山牆斜屋頂造型。館內佈設由北而南介紹雲嘉南濱海國家風景區的各個景點，並整合區內「鹽業歷史」、「溼地生態」、「宗教人文」、「地方產業」與「文學藝術」等觀光資源，規劃主題區介紹與多媒體互動區；館內還有兩大展示特色，分別是有「東方畢卡索」素人畫家的洪通，設計的藝術展牆及海翁返北門的抹香鯨標本。



來台南過冬的黑腹燕鷗  
◎照片提供:台南縣生態旅遊發展協會 黃瑞興



北門遊客中心正門口  
◎照片提供:北門遊客中心

### 交通資訊

雲嘉南濱海國家風景區管理處服務中心  
電話：(06)786-1000  
地址：台南市北門區北門里舊埕119號  
交通路線：國道1號中山高下新營交流道，往鹽水方向(縣172)經台19往學甲方向，(縣171)再往北門接西濱台17，即可抵達。

# 友善城市 優質旅館

## 台南旅館業品質提升暨 星級旅館評鑑輔導計畫

台南是個歷史與文化故事的匯集地並且擁有多樣美味的道地小吃，為因應交通部開放大陸旅客來台及自由行觀光政策實施，推動觀光發展已成為市府著力發展的重點，今年也以「魅力城鄉觀光樂園」為目標持續推動本市觀光旅遊，不但吸引國內外遊客優先選擇至府城體驗古都文化，更讓本市旅客及住宿率持續攀升，因此為提升台南市旅館住宿安全及品質，台南市政府觀光旅遊局推動「台南市旅館業品質提升暨星級旅館評鑑輔導計畫」已於101年6月8日正式啟動，期望透過評鑑制度說明會及專業輔導課程，提升旅館的軟硬體品質及發展自我品牌的特色，並協助旅館產業與國際接軌取得星級認證。

尤其此項計畫是全台第一個縣市政府首次推動，期望藉由輔導計畫的啟動，提升業者服務品質及經營能力，也為到台南旅遊的遊客們提供更好的住宿環境、更多樣的選擇，進而帶動觀光熱潮，打造旅館星等、觀光升等之友善城市。



5星級旅館認證標章



香格里拉台南遠東國際大飯店  
◎照片提供：香格里拉台南遠東國際大飯店



台糖長榮酒店外觀 ◎照片提供：台糖長榮酒店

## 交通部觀光局星級旅館評鑑

交通部觀光局為因應旅館市場的變化與發展，取消以往「國際觀光旅館」、「一般觀光旅館」、「旅館」之分類，改成以星級區分。星級旅館的評鑑執行方式主要有「建築設備」和「服務品質」兩大類，評鑑委員包含了建築師、旅館經營管理學者專家以及旅遊媒體，星級旅館評鑑每3年通盤辦理一次，冀希喚醒旅館對自身建築設備及服務品質的重視，對業者形同一次總體檢，經評鑑後由交通部觀光局核發星級旅館評鑑標識。



旅館業品質提升暨星級旅館輔導計畫啟動記者會

## 台南市星級旅館行銷

為提升台南旅館的住宿品質並與國際旅館品質認證接軌，台南市政府觀光旅遊局也致力於推動輔導台南旅館業者參與星級旅館評鑑，以創造完善的觀光旅遊品質，由台南市政府觀光旅遊局頒布的星級旅館評鑑補助作業要點中指出，本市旅館業者只要報名參加星級評鑑，即可獲得上限五萬元之補助，如此既能保障旅客最基本的住宿需求，又能帶動整體的觀光熱潮。未來本市所有觀光配套措施也將優先考慮星級旅館，另外也將製作中、英、日文版等星級旅館宣導文宣及旅遊電子書，並且配合台南市相關觀光行銷活動，提供旅客相關的住宿介紹及資訊，以達到發揮在地經濟的最大效應。

## 台南旅館 活力再現

在此次輔導計畫中，台南市政府觀光旅遊局特地召開2場評鑑制度說明會及3場次的專業訓練課程。說明會裡詳述了星級旅館輔導計畫內容、評鑑申請程序及獎勵補助措施，並邀請通過星級旅館評鑑的業者經驗分享等相關事宜，徹底協助旅館業者進行升級。

另外，針對目前業者對於評鑑時如何因應之疑慮，交通部觀光局旅館業查報督導中心陳煜川主任特地為本市旅館業者說明評鑑制度，另舉辦三場專業輔導課程，聘任不同專業背景之星級旅館評鑑專家，分別為台北馥華商旅總經理曾美娟、台糖長榮酒店人資副理謝明振、168旅館事業集團星級旅館計畫推動人員等，針對本市各類型的旅館進行經驗分享，以準備星級旅館評鑑之經驗授受，為旅館業者進行實務訓練，協助業者提升經營能力與服務品質，進而強化台南市旅館業國際競爭力、塑造友善城市的優質旅館形象，吸引更多國際遊客到台南觀光，愛上台南！



交通部觀光局旅館業查報督導中心陳煜川主任  
特地為本市旅館業者說明評鑑制度



裝潢典雅的5星級飯店咖啡廳 ◎照片提供：大億麗緻酒店



5星級飯店的游泳池，空間寬敞水質潔淨  
◎照片提供:香格里拉台南遠東國際大飯店



大億麗緻酒店外觀 ◎照片提供:大億麗緻酒店



台南大飯店外觀 ◎照片提供:台南大飯店

## 台南市星級旅館一覽表

| 星級旅館          | 旅館名稱       | 地址                         |
|---------------|------------|----------------------------|
| 大億麗緻酒店        | 06-2135555 | 台南市中西區西門路一段 660 號          |
| 台糖長榮酒店        | 06-2899988 | 台南市東區中華東路三段 336 巷 1 號      |
| 香格里拉台南遠東國際大飯店 | 06-7028888 | 台南市東區大學路二段 89 號            |
| 台南大飯店         | 06-2289101 | 台南市中西區成功路 1 號              |
| 維夏度假旅館        | 06-7823000 | 台南市學甲區自強路 101 號            |
| 日升商務旅館        | 06-2285656 | 台南市中西區尊王路 126 號            |
| 萊庭商務飯店        | 06-2501199 | 台南市中西區光賢里光賢街 23 號          |
| 宏盛鑫商務飯店       | 06-3350888 | 台南市東區崇明路 239 號             |
| 碱佐麻里商旅        | 06-2295107 | 台南市中西區尊王路 158 號            |
| 青森精品商旅        | 06-2301212 | 台南市歸仁區南興里文化街三段 529 號       |
| 劍橋大飯店健康館      | 06-2640999 | 台南市南區健康路二段 487 號           |
| 永華春休閒商務旅館     | 06-3310277 | 台南市東區裕信路 338 號             |
| 皇賓大飯店         | 06-2696815 | 台南市東區中華東路三段 452 巷 8 弄 16 號 |

## 星級旅館評鑑星等說明

| 星等    | 星等說明  |
|-------|---|
| ★★★★★ | 代表旅館提供旅客盡善盡美的服務及清潔、衛生特優且舒適、精緻、高品質、豪華的國際級住宿設施，並設有兩間以上高級餐廳、旅遊（商務）中心、會議室及客房內無線上網設備等設施。 |
| ★★★★  | 代表旅館提供旅客完善服務及清潔、衛生優良且舒適、精緻的住宿設施，並設有兩間以上餐廳、旅遊（商務）中心、會議室等設施。                          |
| ★★★   | 代表旅館提供旅客充分服務及清潔、衛生良好且舒適的住宿設施，並設有餐廳、旅遊（商務）中心等設施。                                     |
| ★★    | 代表旅館提供旅客必要服務及清潔、衛生、較舒適的住宿設施，其應具備條件。   |
| ★     | 代表旅館提供旅客基本服務及清潔、衛生、簡單的住宿設施。   |

## 星級旅館評鑑項目

| 評鑑執行方式   |  |
|--|--|
| A. 建築設備 (600分)   | B. 服務品質 (400分)   |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>● 建築物外觀及空間設計</li> <li>● 整體環境及景觀</li> <li>● 公共區域</li> <li>● 停車設備</li> <li>● 餐廳及宴會設施</li> <li>● 運動休憩設施</li> <li>● 客房設備</li> <li>● 衛浴設備</li> <li>● 安全及機電設施</li> <li>● 綠建築環保設施</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>● 總機服務</li> <li>● 訂房服務</li> <li>● 櫃台服務</li> <li>● 網路服務</li> <li>● 行李服務</li> <li>● 客房整理品質</li> <li>● 房務服務</li> <li>● 客房內餐飲服務</li> <li>● 餐廳服務</li> <li>● 用品品質</li> <li>● 健身設施服務</li> <li>● 員工訓練成效</li> <li>● 交通及停車服務</li> </ul> |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>★ 60-80分</li> <li>★★ 181-300分</li> <li>★★★ 301-600分</li> </ul>  | <ul style="list-style-type: none"> <li>A+B</li> <li>★★★★ 未滿600分</li> <li>★★★★★ 600-749分</li> <li>★★★★★ 750分以上</li> </ul>   |

# 活動預告 11月 12月

## 2012東山咖啡季

10.27 (六) ~ 2013.02.28 (四)

地點：東山區175咖啡公路  
內容：街頭藝人表演、攝影寫生活動、東山咖啡採果樂。

主辦單位：台南市政府農業局  
洽詢電話：(06)2991111  
<http://tw.myblog.yahoo.com/tainan-12345>

## 2012台南關子嶺溫泉音樂節

11.10 (六) ~ 2013.01.06 (日)

地點：大關子嶺地區。  
內容：星光音樂會、特色產業市集、套裝行程、優惠措施。

主辦單位：台南市政府觀光旅遊局  
洽詢電話：(06)6353226  
<http://tour.tainan.gov.tw>

## 2012台南市新市通勤減碳花海節

12.15 (六)

單車時間AM7:00-9:30  
富強路主會場時間AM9:30-12:00  
內容：通勤減碳新市花區單車行、斗笠風車彩繪活動、活力熱舞等精彩表演  
主辦單位：台南市新市區公所  
洽詢電話：(06)5994711  
<http://web2.tainan.gov.tw/Shinshih/>

## 2012台南美食博覽會

12.01 (六) ~ 12.31 (一)

內容：甜蜜集章抽好禮、馬拉松美食集章拿獎金、美食達人旅遊行程徵選比賽、美食店家徵文比賽、人氣美食店家遴選。

主辦單位：台南市政府觀光旅遊局  
洽詢電話：(06)3901175  
<http://tour.tainan.gov.tw>

## 2012亞洲城市觀光高峰論壇

12.06 (四) ~ 12.08 (六)

地點：台南台糖長榮酒店  
內容：「文化觀光」或「鄉村旅遊」專題演講、論壇會議討論。

主辦單位：台南市政府觀光旅遊局  
洽詢電話：(06)6356571  
<http://tour.tainan.gov.tw>

## 2012溫馨關懷平安點燈佈置活動

12.07 (五) ~ 2013.02.24 (日)

地點：國立台灣文學館前  
內容：本市境內重要景點及交通節點燈飾佈置。

主辦單位：台南市政府觀光旅遊局  
洽詢電話：(06)3901175  
<http://tour.tainan.gov.tw>

## 2012大台南國際旅展

12.07 (五) ~ 12.10 (日)

地點：台南南紡世貿展覽中心  
內容：航空公司、飯店民宿業、旅行社、主題樂園、伴手禮等多家廠商參與。

主辦單位：台南市旅行商業同業公會  
洽詢電話：(06)2357663